



## ДОГОВОР

№ МТ 421.../2015 г.

Днес, 5.11....2015г. в град Раднево, на основание чл. 14, ал.4, т.2 от ЗОП между:

**„МИНИ МАРИЦА-ИЗТОК” ЕАД**, със седалище и адрес на управление град Раднево, област Стара Загора, ул. „Георги Димитров” №13, вписано в Търговския регистър към Агенцията по вписванията, с ЕИК 833017552, ИН по ДДС BG 833017552, представлявано от Изпълнителния директор - **Андон Петров Андонов**, наричано по-долу **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна

**Изпълнители по договора от страна на Възложителя са:**

- рудник „Трояново-1” – с. Трояново.
- рудник „Трояново-север” – с. Ковачево.
- рудник „Трояново-3” – с. Медникарово.

**Контрол по изпълнението на договора от страна на Възложителя се осъществява от отдели:**

- „Производствено-технологичен”, управление.
- „Механооборудване”, управление.
- „Електрооборудване”, управление.

**Отговорник по отчета на изпълнението на договора от страна на Възложителя се осъществява от отдел „Производствено-технологичен”, управление.**

И

**„АДАСИС” ООД**, със седалище и адрес на управление, и адрес за кореспонденция град Стара Загора 6004, ул. „Цар Иван-Асен II” №159, вх.0, ет.5, ап.14, тел: 0887231330, e-mail: gbbg@gbg.bg; вписано в Търговския регистър към Агенцията по вписванията, с ЕИК по Булстат 123553235, ИДН по ДДС: BG 123553235, представлявано от Управителя – **Георги Банков Банов**, наричан за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**,

определен за изпълнител след проведена процедура по реда на Глава осма „а” от ЗОП - публична покана рег.№ 9046193 (уникален код на публичната покана в Портала за обществени поръчки) се сключи настоящият договор за възлагане на обществена поръчка, наричан по-долу за краткост „Договор”, с предмет: **„Сервизно обслужване на измервателните и раздаващите уреди (механични и електронни модули) на 11 броя мобилни цистерни за зареждане с дизелово гориво на технологичната механизация в клоновете на „Мини Марица-изток” ЕАД (рег.№ 93/2015г.- ПП),**

Страните се споразумяха за следното:



## **1. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА**

1.1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ приема да извърши следните дейности: Сервизно обслужване на измервателните и раздаващите уреди (механични и електронни модули) на 11 броя мобилни цистерни за зареждане с дизелово гориво на технологичната механизация в клоновете на „Мини Марица-изток“ ЕАД, наричано за краткост в Договора „услуга“, която ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ извършва, съгласно условията посочени в договора, а ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ заплаща.

1.2. Възложителят има право да изключи отделни елементи от сервизното обслужване за всяка мобилна цистерна (пример: GPRS тракер тип "ATRCK+" (с GSM и GPS антени) и съответната софтуерна такса), което ще намали стойността на месечната абонаментна такса.

1.3. Възложителят не дължи месечна абонаментна такса за сервизно обслужване при продължителен ремонт на мобилна цистерна (пълен месец), за което е информирал своевременно Изпълнителя.

1.4. Услугите по техническото обслужване на измервателните и раздаващите уреди, технологията на изпълнение, условията по подмяна на резервни части и други са подробно описани в Техническата спецификация на Възложителя – Приложение №1, неразделна част от настоящия договор.

## **2. ЦЕНИ И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ**

2.1. Максималната обща стойност на договора е в размер до 30 000,00 (словом: тридесет хиляди) лева без ДДС. При достигане на тази стойност договора се прекратява. Общата стойност на договора включва всички абонаментни сервизни такси и стойността на вложените при ремонт резервни части, които ще се подменят при необходимост. Месечните абонаментни такси за сервизното обслужване на механичните и електронни модули на мобилните цистерни, и единичните цени на резервните части за тях са съгласно Приложение №2, неразделна част от договора.

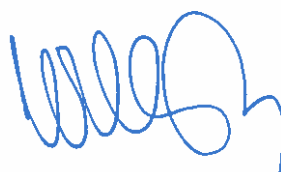
2.2. Всички цени по настоящия договор се разбират в мястото за изпълнение посочено в договора.

2.3. При необходимост от подмяна на части по обслужващите уреди, които не са включени в техническата спецификация на поръчката (Приложение №1) единичните им цени се съгласуват с оторизирани представители на Възложителя. Всяка подмяна на резервни части се доказва с двустранен констативен и приемателен протокол между Възложителя и Изпълнителя, както и разходно-оправдателен документ (фактура). В двустранния констативен протокол се описва конкретната повреда, начина на отстраняването и при необходимост се съгласува единичната цена на части, ако не са включени в Приложение №2 към договора.

2.4. Дължимата от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ сума се заплаща по банков път в срок до 30 (тридесет) календарни дни считано от датата на двустранно подписан протокол за извършени дейности и издадена фактура-оригинал..

2.5. Плащането се извършва в български левове, с платежно нареждане по следната банкова сметка, посочена от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ: BIC: TTBBBG22; IBAN: BG 11 TTBB 9400 1507 0144 98; БАНКА: SG Експресбанк АД, централен офис Стара Загора;

2.6. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да уведомява писмено ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички последващи промени по т. 2.5 в срок от 3 дни, считано от момента на промяната. В случай че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.



2.7. Цените са окончателни и не подлежат на актуализация за срока на настоящия договор.

### **3. МЯСТО, СРОК И НАЧИН НА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДЕЙНОСТИТЕ. РИСК И ОТГОВОРНОСТ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**

3.1. Местото на изпълнение на дейностите по предмета на договора е на територията на рудник „Трояново-1“, с. Трояново, рудник „Трояново-север“, с. Ковачево и рудник „Трояново-3“, с. Медникарово.

3.2. Срок за изпълнение на дейностите по предмета на договора: до 1 година от датата на подписване на договора или до достигане на максималната обща стойност на договора в размер на 30 000,00 лева без ДДС, в зависимост от това, кое от събитията настъпи по-рано.

3.3. Изпълнителят е длъжен в срок до 24 часа, след уведомяване от страна на Възложителя да отстранява възникнали повреди по приетите за сервизно обслужване уреди на мобилните цистерни.

3.4. При изпълнение на дейностите, предмет на договора, Изпълнителят е длъжен да полага грижата на добрия търговец и добрия стопанин по отношение имуществото на Възложителя.

3.5. Изпълнителят е длъжен да обезщети в пълен размер Възложителя за всички причинени му вреди при или по повод изпълнение на договорните задължения.

3.6. Изпълнителят се задължава да извърши дейностите на свой риск.

### **4. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ**

ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:

4.1. Да изисква от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да изпълнява в срок и без отклонения съответните дейности съгласно Техническата спецификация на обществената поръчка.

4.2. Да извършва проверка във всеки момент от изпълнението на договора относно качество, количества, стадии на изпълнение, технически параметри, без това да пречи на оперативната дейност на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

4.3. Да прави /предявява/ рекламации при установяване на некачествена работа, която не е в съответствие с техническата спецификация и с техническото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

4.4. Да изисква от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да продължи валидността на специалните разрешения (лицензи, сертификати, застраховки и други) необходими във връзка с изпълнение на дейностите.

5. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен:

5.1. Да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ възнаграждение в размер, при условия и в срокове съгласно настоящия договор.

5.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да не разпространява под каквато и да е форма всяка предоставена му от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ информация, имаща характер на търговска тайна и изрично упомената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ като такава в представената от него оферта.

6. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

6.1. Да получи уговореното възнаграждение при условията и в сроковете, посочени в настоящия договор.

6.2. Да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за осъществяване на работата по договора, включително предоставяне на нужната информация и документи за изпълнение на договора.

7. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен:



7.1. Да изпълни поръчката качествено в съответствие с предложеното в офертата му, включително техническото предложение, което е неразделна част от настоящия договор.

7.2. Да не предоставя документи и информация на трети лица относно изпълнението на поръчката, както и да не използва информация, станала му известна при изпълнение на задълженията му по настоящия договор.

7.3. Да поддържа валидността на специалните разрешения (лицензи, сертификати, застраховки и други) необходими за изпълнение на дейностите, предмет на договора и при поискване да ги представи на възложителя.

7.4. Да спазва пропускателния режим на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, съгласно правилата публикувани в профила на купувача: ([http://www.marica-iztok.com/cms/user/files/pravila/file\\_10\\_bg.pdf](http://www.marica-iztok.com/cms/user/files/pravila/file_10_bg.pdf))

7.5. Да спазва правилата за безопасни условия на труд, публикувани в профила на купувача: ([http://www.marica-iztok.com/cms/user/files/pravila/file\\_11\\_bg.pdf](http://www.marica-iztok.com/cms/user/files/pravila/file_11_bg.pdf)).

## **8. ГАРАНЦИИ И КАЧЕСТВО НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО**

8.1. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ гарантира, че предлаганите от него дейности отговарят на техническата спецификация.

8.2. При подмяна на разходомер, опто-електронен датчик, високодебитен маркуч и раздатъчен пистолет гаранционният срок на тези елементи е 6 (шест) месеца, считано от датата на двустранен приемателен протокол за извършен ремонт. При рекламация в рамките на гаранционния срок, Изпълнителят заменя изделията с нови, изцяло за своя сметка. Срокът за отстраняване на рекламации е до 7 (седем) календарни дни, след датата на подписване на протокол за рекламация. Гаранционният срок за рекламираното изделие започва да тече от датата на новата му доставка.

8.3. Протоколът за рекламация се съставя и подписва в 5-пет дневен срок, считано от установяването на рекламацията от Възложителя.

8.4. За съставянето на протокола по т. 8.3. Възложителят писмено (по факс или по друг подходящ начин – куриер, писмо с обр. разписка и др.) уведомява Изпълнителя и го поканва да присъства при установяване на рекламацията и съставянето на двустранен протокол.

8.5. В случай, че Изпълнителят не се яви за съставяне на протокола по т.8.3, не го подпише или откаже да участва при съставянето и подписването му, Възложителят едностранно съставя и подписва протокола и той е задължителен за страните по договора.

## **9. ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕТО**

9.1. Приемането на извършената работа по т.1 се извършва от определени от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯ длъжностни лица.

9.2. Приемането на работата по настоящия договор се удостоверява с подписване от лицата по т.9.1 на двустранен протокол.

## **10. НЕУСТОЙКИ**

10.1. В случай, че Изпълнителят не успее да изпълни всички или някоя от дейностите в сроковете и/или с качеството, определени в договора, Възложителят, запазвайки правото си за други съдебни претенции по договора, удържа изчислената сума на неустойката от последващо дължимо плащане по Договора.

10.2. При забава или неточно изпълнение Изпълнителят дължи неустойка за периода на забава в размер на ОЛП+20 пункта, изчислена върху стойността на



неизпълнението, но не повече от 10% от стойността на договора. При достигане на максималния размер на неустойката, Възложителят има право едностранно да прекрати договора.

10.3. Когато Изпълнителят е изпълнил задълженията си по договора, а Възложителят е в забава за плащане, Изпълнителят има право на обезщетение в размер на законната лихва от деня на забавата, но не повече от 10% от стойността на договора.

10.4. Извън предвидените неустойки Възложителят има право да претендира обезщетение за претърпени вреди и пропуснати ползи, в резултат на неизпълнението или забава в изпълнението.

## **11. НЕПРЕДВИДЕНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА**

11.1. Страните по настоящия договор не дължат обезщетение за претърпени вреди и загуби, в случай че последните са причинени от непреодолима сила.

11.2. В случай че страната, която е следвало да изпълни свое задължение по договора, е била в забава, тя не може да се позовава на непреодолима сила.

11.3. Страната, засегната от непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички действия с грижата на добър стопанин, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна в срок 7 (седем) дни от настъпването на непреодолимата сила. При неуведомяване се дължи обезщетение за настъпилите от това вреди.

11.4. Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията на свързаните с тях насрещни задължения се спира.

## **12. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА**

12.1. Настоящият договор се прекратява:

12.1.1. По взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма;

12.1.2. При виновно неизпълнение на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по договора - с 10-десет дневно писмено предизвестие, отправено от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

12.1.3. При констатирани нередности и/или конфликт на интереси - с изпращане на едностранно писмено уведомление от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

12.1.4. С окончателното му изпълнение;

12.1.5. По реда на чл. 43, ал. 4 от Закона за обществените поръчки;

12.1.6. Когато са настъпили съществени промени във финансирането на обществената поръчка - предмет на договора, извън правомощията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, които той не е могъл или не е бил длъжен да предвиди или да предотврати - едностранно от Възложителя с писмено уведомление, веднага след настъпване на обстоятелствата.

12.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да прекрати изцяло или частично договора без предизвестие, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ:

12.2.1. повече от два пъти просрочи срока от 24 часа за отстраняване на възникнали повреди по приетите за сервизно обслужване уреди на мобилните цистерни;

12.2.2. не отстрани в разумен срок, определен от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, констатирани недостатъци;

12.2.3. не изпълни точно някое от задълженията си по договора;

12.2.4. използва подизпълнител, без да е декларирал това в офертата си, или използва подизпълнител, който е различен от този, посочен в офертата му;

12.2.5. бъде обявен в несъстоятелност или когато е в производство по несъстоятелност или ликвидация.

12.6. В случай, че Възложителят прекрати договора изцяло или частично, в съответствие с т.12.2. от договора, Възложителят може да възложи извършването на дейности, които счита за подходящи, подобни на тези, които не са извършени, а Изпълнителят е длъжен да заплати на Възложителя за всички допълнителни разходи за такива съответни дейности. Изпълнителят, обаче продължава изпълнението на договора в частта, за която той не е прекратен.

12.7. Възложителят може да се откаже едностранно от договора и да го прекрати и без да е налице неизпълнение от страна на Изпълнителя, като за целта следва да отправи 7 - седем дневно писмено предизвестие до Изпълнителя. В този случай Възложителят прекратява договора без дължими неустойки и обезщетения и без необходимост от допълнителна обосновка, като е длъжен да заплати на Изпълнителя дейностите, извършени от него и одобрени от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ до момента на прекратяването на договора.

12.8. При прекратяване на договора по вина на Изпълнителя, Възложителят има право да задържи останалите плащания до уточняването по размер на всички разходи и щети, които ще претърпи от неизпълнението на договора. В този случай, Възложителят следва да заплати на Изпълнителя договореното възнаграждение след като от предоставената гаранция за изпълнение и дължимите плащания бъдат приспаднати горепосочените разходи, суми и щети.

### **13. ПОДСЪДНОСТ**

13.1. На основание чл.117, ал.2 от ГПК страните се споразумяват, че в случай на невъзможност за решаване на споровете по пътя на преговорите, същите подлежат на разглеждане от компетентния съд по местоседалището на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ – „Мини Марица- изток” ЕАД.

### **14. ДРУГИ УСЛОВИЯ. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ**

14.1. Изпълнителят се задължава при изпълнение предмета на договора да спазва изискванията на СУК, СУЗБР и СУОС.

14.2. Изменение на сключен договор за обществена поръчка се допуска по изключение, при условията на чл. 43, ал. 2 от Закона за обществените поръчки.

14.3. Всички съобщения, предизвестия и нареждания, свързани с изпълнението на този договор и разменяни между ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, са валидни, когато са изпратени по пощата (с обратна разписка), по факс, електронна поща или предадени чрез куриер срещу подпис на приемащата страна.


14.4. Когато някоя от страните е променила адреса си, без да уведоми за новия си адрес другата страна, съобщенията ще се считат за надлежно връчени и когато са изпратени на стария адрес, посочен в договора.

14.5. Всички спорове по този договор ще се уреждат чрез преговори между страните, а при непостигане на съгласие - ще се отнасят за решаване от компетентния съд в Република България.

14.6. За случаи, неуредени с клаузите на настоящия договор, Закона за обществени поръчки, Търговския закон и другите действащи в Република България нормативни актове.

14.7. Нито една от страните няма право да прехвърля правата и задълженията, произтичащи от този договор на трета страна, освен в случаите по чл. 43, ал. 7 ЗОП.

14.8. Договорът влиза в сила, считано от датата на подписването му от двете страни.



Настоящият Договор се състави и подписа в два еднообразни екземпляра, с еднаква юридическа стойност - по един за всяка от страните.

**Неразделна част от настоящия договор са:**

1. Техническата спецификация на поръчката - Приложение № 1 към настоящия договор.
2. Ценово предложение - Приложение № 2 към настоящия договор - *копие от офертата.*
3. Техническо предложение за изпълнение на поръчката - Приложение № 3 към настоящия договор - *копие от офертата.*

**ВЪЗЛОЖИТЕЛ:**  
**АНДОН АНДОНОВ**  
Изпълнителен директор



Гергана Стоянова  
Главен счетоводител

Иван Дянков  
Ръководител отдел „Търговски“

Митко Донев  
Ръководител отдел „Производствено-технологичен“

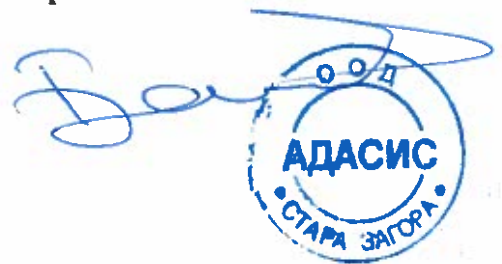
Антон Драгов  
Ръководител отдел „Механбоборудване“

Иван Иванов  
Ръководител отдел „Електрооборудване“

Иван Николаев  
Юрисконсулт „Правна служба“

Изготвил:  
Красимира Георгиева  
Експерт търговия отдел „Търговски“

**ИЗПЪЛНИТЕЛ:**  
**ГЕОРГИ БАНОВ**  
Управител





**ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ И УСЛОВИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ  
НА ПОРЪЧКА С ПРЕДМЕТ**

**„Сервизно обслужване на измервателните и раздаващите уреди (механични и електронни модули) на 11 броя мобилни цистерни за зареждане с дизелово гориво на технологичната механизация в клоновете на „Мини Марица-изток” ЕАД.”**

**/Услуга/**

1. Описание на предмета на поръчката - **„Сервизно обслужване на измервателните и раздаващите уреди (механични и електронни модули) на 11 броя мобилни цистерни за зареждане с дизелово гориво на технологичната механизация в клоновете на „Мини Марица-изток” ЕАД.”**
2. Количество – **11 (единадесет) броя мобилни цистерни за зареждане с дизелово гориво.**

**Мобилните цистерни са ситуирани в клоновете на „Мини Марица-изток” ЕАД”, както следва:**

- **Рудник „Трояново-1” – 4 броя**
- **Рудник „Трояново-север” – 4 броя**
- **Рудник „Трояново-3” – 3 броя**

**Всяка мобилна цистерна е снабдена с измервателни и раздаващи уреди, като е необходимо да се определят единични месечни такси, както следва:**

- **Електронен модул**
  - GPRS тракер тип "ATRCK+" (с GSM и GPS антени), с включена такса за ползване на софтуер и сървър
  - Датчик опто-електронен тип "Eltomatic" 01-08
  - Платка "индикация"
- **Механичен модул**
  - Разходомер тип "ADAST" M 403.25
  - Пистолет тип „ZVA 25 Elaflex“ или "ADAST - V 125"
  - Маркуч антистатичен за светли горива 1" / 8м

3. Предназначение – **Поддържане в техническа и функционална изправност на измервателните и раздаващите уреди на мобилните цистерни, както и на системите за пренос на данни, отчитащи реализирания разход на дизелово гориво и изминати маршрути, в условията на експлоатация в клонове на „Мини Марица изток” ЕАД.**

4. Срок за изпълнение - **Срок за изпълнение на договора е до 1 (една) година, считано от датата на сключването му или до достигане на общата стойност по него, което от двете събития настъпи по-рано.**

5. Техническо задание:

- **Изпълнителят е длъжен да поддържа в техническа и функционална изправност приетите за сервизно обслужване измервателни и раздаващи уреди на мобилните цистерни за зареждане с дизелово гориво в клоновете на „Мини Марица-изток” ЕАД”, като извършва ежемесечно сервизно обслужване, включващо преглед, профилактика и ремонт при необходимост, както и калибриране (проверка за точност) на уредите за зареждане;**

- **Изпълнителят поддържа непрекъснат достъп за Възложителя до софтуерно приложение (с постоянен трафик на данни), отчитащо (в реално време) реализирания**



разход на дизелово гориво (от цистерна за зареждане) и изминати маршрути, за всяка мобилна цистерна.

6. Изисквания към технологията на изпълнението:

- Изпълнителят е длъжен в срок до 24 часа, след уведомяване от страна на Възложителя да отстранява възникнали повреди по приетите за сервизно обслужване уреди на мобилните цистерни и да влага при извършването на ремонта само нови резервни части, по следната спецификация:

Наименование	Каталожен №
<b>I. Разходомер тип ADAST M 403.25 (100 l/min.)</b>	469 400 163
1. Маншон за буталата на разходомера	461433
2. Семеринг за оста на разходомера	138 400 022 8
3. Долна капачка к-т с втулка	461 409
4. Шибър-разпределител за разходомер	300 958
5. Корпус на разходомера к-т	300 957
6. Колянов вал (кривошип)	461 422
7. Капачка странична с винт	300 901
8. Биела за разходомера	300 960
9. Тяло горно с фланци	461 405
10. Капачка без винт	300 902
11. Уплътнителен пръстен за разпределителя	461 411
12. Плочка за разпределителя	461 427
13. Регулиращ винт	461 417
14. Пружина	461437
<b>II. Маркуч високодебитен за светли горива в 22 к-т с накрайници 1" – 8 м</b>	419300203
<b>III. Датчик опто-електронен „Eltomatic“</b>	495411564
<b>IV. Раздатъчен пистолет 1"</b>	V 197.32
1. Конзола (дръжка)	26504
2. Спусък	39257
3. Ос на спусъка	457 689
4. Семеринг на спусъка	23 404 917
5. Клапан конусен	454 376
6. Легло на клапана	39 122
7. Накрайник (човка)	26 272
8. Семеринг на дръжката	458 851
9. Мембрана (изключваща)	234 074 23

Необходимо е определянето на фиксирани единични цени за всяка позиция по горепосочената спецификация, като същата ще бъде неразделна част от договора до края на неговото изпълнение.

При необходимост от подмяна на части по обслужваните уреди, които не са включени в горепосочената спецификация единичните им цени се съгласуват соторизирани представители на Възложителя.

Всяка подмяна на резервни части се доказва с двустранен констативен и приемателен протокол между Възложител и Изпълнител, както и разходно-оправдателен документ (фактура). В двустранния констативен протокол се описва конкретната повреда, начина на отстраняването и при необходимост се съгласува единичната цена на части ако не са включени в спецификацията към договора.

Всички подменени и негодни части се връщат на Възложителя, за бракуване.

При подмяна на разходомер, опто-електронен датчик, високодебитен маркуч и раздатъчен пистолет гаранционният срок на тези елементи трябва да бъде не по-малък от 6 месеца, считано от датата на двустранен приемателен протокол за извършен ремонт. При рекламация в рамките на гаранционния срок, Изпълнителят заменя изделията с нови, изцяло за своя сметка. Срокът за отстраняване на рекламации е до 7 (седем) календарни дни, след датата на подписване на протокол за рекламация. Гаранционният срок за рекламираното изделие започва да тече от датата на новата му доставка.

7. Инструкции, правилници, наредби и други нормативни документи, които участникът следва да спазва при изпълнение на дейностите:

- *Наредба №7/ 23.09.1999 г. за минимални изисквания за здравословни и безопасни условия на труд на работните места и при използване на работното оборудване;*
- *Правилник за безопасността на труда при разработване на находища по открит начин.*
- *Закон за здравословни и безопасни условия на труд;*
- *Други приложими, действащи в Република България нормативни документи;*

8. Други:

- *Възложителят не дължи месечна абонаментна такса за сервизно обслужване при продължителен ремонт на мобилна цистерна (пълен месец), за което е информирал своевременно Изпълнителя.*

- *Възложителят има право да изключи отделни елементи от сервизното обслужване (пример: GPRS тракер тип "ATRCK+" (с GSM и GPS антени) и съответната софтуерна такса), което ще намали стойността на месечната абонаментна такса.*

**ИЗГОТВИЛ:**

инж. Дичо Нончев

Главен инж. минен-технология и анализи

**СЪГЛАСУВАЛ:**

инж. Митко Донеv

Р-л отдел „Производствено-технологичен”

От: „АДАСИС“ ООД

ЕИК/БУЛСТАТ: 123553235..., седалище и адрес на управление: 6004 Стара Загора, ул. „Цар Иван-Асен II“ 159 вх. 0, ет. 5, ап. 14

тел.: 0887 231 330, факс: ....., e-mail: gbbg@gbg.bg

Към оферта за възлагане на обществена поръчка чрез публична покана с предмет

„Сервизно обслужване на измервателните и раздаващите уреди (механични и електронни модули) на 11 броя мобилни цистерни за зареждане с дизелово гориво на технологичната механизация в клоновете на „Мини Марица-изток“ ЕАД (рег. № 93/2015г. - ПП).

Общата стойност на нашата оферта, с която ще бъдем класирани е в размер на 6 452,00 /словом: шест хиляди четиристотин петдесет и два / лева без ДДС и е формирана на база предложените от нас цени в таблицата по-долу.

Изпълнението на пълния предмет на поръчката ще извършим при следните цени:

№	Сервизно обслужване на измервателни и раздаващи уреди (механични и електронни модули) на мобилни цистерни	Цени
1.	Наименование	Абонаментна <u>сервизна</u> <u>месечна</u> <u>цена</u> <u>в</u> <u>лева</u> <u>без</u> <u>ДДС</u> <u>за</u> <u>1</u> <u>брой</u> <u>цистерна</u>
1.1.	Електронен модул	Месечна цена електронен модул = 1.1.1+1.1.2+1.1.3 105,00
1.1.1	GPRS тракер тип "ATRCk+" (с GSM и GPS антени), с включена такса за ползване на софтуер и сървър	60,00
1.1.2	Датчик опто-електронен тип "Eltomatic" 01-08	10,00
1.1.3	Платка "индикация"	35,00
1.2.	Механичен модул	Месечна цена механичен модул = 1.2.1+1.2.2+1.2.3 80,00
1.2.1	Разходомер тип "ADAST" M 403.25	55,00
1.2.2	Пистолет тип „ZVA 25 Elaflex“ или "ADAST - V 125"	20,00
1.2.3	Маркуч антистатичен за светли горива 1" / 8м	5,00
	Обща месечна абонаментна цена за извършване на сервизно обслужване на измервателни и раздаващи уреди (механични и електронни модули) на 1 брой цистерна за 1 месец в лева без ДДС	Месечна цена = 1.1+1.2 185,00
2.	Наименование на резервните части	Каталожен номер
2.1.	Разходомер тип ADAST M 403.25 (100 l/min.)	469 400 163
	Маншон за буталата на разходомера	461433
	Семеринг за оста на разходомера	138 400 022 8
	Долна капачка к-т с втулка	461 409
	Шибър-разпределител за разходомер	300 958
	Корпус на разходомера к-т	300 957
	Колянов вал (кривошип)	461 422
	Капачка странична с винт	300 901
	Биела за разходомера	300 960
	Тяло горно с фланци	461 405
	Капачка без винт	300 902
	Уплътнителен пръстен за разпределителя	461 411
	Плочка за разпределителя	461 427
	Регулиращ винт	461 417
	Пружина	461437
2.2.	Маркуч високодебитен за светли горива Ø 22 к-т с накрайници 1" - 8 м	419300203
2.3.	Датчик опто-електронен „Eltomatic“	495411564
2.4.	Раздавачен пистолет 1"	V 197.32
	Конзола (дръжка)	26504
	Спусък	39257
	Ос на спусъка	457 689
	Семеринг на спусъка	23 404 917
	Клапан конусен	454 376
	Легло на клапана	39 122
	Накрайник (човка)	26 272
	Семеринг на дръжката	458 851
	Мембрана (изключваща)	234 074 23
	Обща стойност на абонаментните цени за сервизно обслужване на измервателните и раздаващите уреди (механични и електронни модули) на мобилни цистерни (за 1 месец) и цените на резервни части за единица мярка в лева без ДДС, с която ще участваме в класирането	11x185 + 4 417 = 6 452

Посочените цени включват всички разходи за изпълнението на поръчката.

Начин на плащане: по банков път в срок до 30 календарни дни считано от датата на двустранно подписан протокол за извършени дейности и издадена фактура-оригинал.

Упълномощен да подпише настоящото предложение

Георги Банков Банов

Дата 05.10.2015 г.

ПОДПИС И ПЕЧАТ:

Георги Банов - управител



От: „АДАСИС“ ООД

ЕИК/БУЛСТАТ: 123553235..., седалище и адрес на управление: 6004 Стара Загора, ул. „Цар Иван-Асен II“ 159 вх. 0, ет. 5, ап. 14

тел.: 0887 231 330, факс: ....., e-mail: gbbg@gbg.bg

Към оферта за възлагане на обществена поръчка чрез публична покана с предмет:

„Сервизно обслужване на измервателните и раздаващите уреди (механични и електронни модули) на 11 броя мобилни цистерни за зареждане с дизелово гориво на технологичната механизация в клоновете на „Мини Марица-изток“ ЕАД (рег. № 93/2015г.- ПП).

1. Декларираме, че ще изпълним пълния предмет на поръчката, а именно:

1.1. Ако бъдем определени за Изпълнител на поръчката се задължаваме да поддържаме в техническа и функционална изправност приетите за сервизно обслужване измервателни и раздаващи уреди на мобилните цистерни за зареждане с дизелово гориво в клоновете на „Мини Марица-изток“ ЕАД, като ще извършваме ежесечно сервизно обслужване, включващо: преглед, профилактика и ремонт при необходимост, както и калибриране (проверка за точност) на уредите за зареждане.

1.2. Сервизното обслужване на измервателни и раздаващи уреди на мобилните цистерни за зареждане с дизелово гориво ще включва и поддържане на непрекъснат достъп за Възложителя до софтуерно приложение (с постоянен трафик на данни), отчитащо (в реално време) реализирания разход на дизелово гориво (от цистерна за зареждане) и изминати маршрути за всяка мобилна цистерна.

Измервателни и раздаващи уреди на всяка мобилна цистерна, на които ще извършваме сервизно обслужване:

- Електронен модул
  - GPRS тракер тип "ATRCK+" (с GSM и GPS антени), с включена такса за ползване на софтуер и сървър;
  - Датчик опто-електронен тип "Elromatic" 01-08;
  - Платка "индикация";
- Механичен модул
  - Разходомер тип "ADAST" M 403.25
  - Пистолет тип „ZVA 25 Elaflex“ или "ADAST - V 125"
  - Маркуч антистатичен за светли горива 1" / 8м

Количество: измервателни и раздаващи уреди на 11 (единадесет) броя мобилни цистерни за зареждане с дизелово гориво, ситуирани в клоновете на „Мини Марица-изток“ ЕАД, както следва:

- Рудник „Трояново-1“ - 4 броя
- Рудник „Трояново-север“ - 4 броя
- Рудник „Трояново-3“ - 3 броя

1.3. В срок до 24 часа след уведомяване от страна на Възложителя ще отстраняваме възникнали повреди по приетите за сервизно обслужване уреди на мобилните цистерни.

1.4. При извършване на ремонти ще осигуряваме и влагаме само нови резервни части, съгласно следната спецификация:

Наименование	Каталожен №
<b>I. Разходомер тип ADAST M 403.25 (100 l/min.)</b>	469 400 163
1. Маншон за буталата на разходомера	461433
2. Семеринг за оста на разходомера	138 400 022 8
3. Долна капачка к-т с втулка	461 409
4. Шибър-разпределител за разходомер	300 958
5. Корпус на разходомера к-т	300 957
6. Колянов вал (кривошип)	461 422
7. Капачка странична с винт	300 901
8. Биела за разходомера	300 960
9. Тяло горно с фланци	461 405
10. Капачка без винт	300 902
11. Уплътнителен пръстен за разпределителя	461 411
12. Плочка за разпределителя	461 427
13. Регулиращ винт	461 417
14. Пружина	461437
<b>II. Маркуч високодебитен за светли горива Ø 22 к-т с накрайници 1" - 8 м</b>	419300203
<b>III. Датчик опто-електронен „Elromatic“</b>	495411564
<b>IV. Раздавачен пистолет 1"</b>	V 197.32
1. Конзола (дръжка)	26504
2. Спусък	39257
3. Ос на спусъка	457 689
4. Семеринг на спусъка	23 404 917
5. Клапан конусен	454 376
6. Легло на клапана	39 122
7. Накрайник (човка)	26 272
8. Семеринг на дръжката	458 851
9. Мембрана (изключваща)	234 074 23

1.5. При необходимост от подмяна на части по обслужваните уреди, които не са включени в горепосочената спецификация по т.1.4. единичните им цени ще се съгласуват с оторизирани представители на Възложителя, но в рамките на стойността на договора.

Всяка подмяна на резервни части ще се доказва с двустранен констативен и приемателен протокол между Възложител и Изпълнител, както и разходно-оправдателен документ (фактура). В двустранния констативен протокол ще се описва конкретната повреда, начина на отстраняването и при необходимост ще се съгласува единичната цена на части ако не са включени в спецификацията към договора. Всички подменени и негодни части ще се връщат на Възложителя, за бракуване.

1.6. Запознати сме с условието, че Възложителят има право да изключи отделни елементи от сервизното обслужване за всяка мобилна цистерна (пример: GPRS тракер тип "ATRCK+" (с GSM и GPS антени) и съответната софтуерна такса), което ще намали стойността на месечната абонаментна такса.

1.7. Запознати сме с условието, че Възпожителят няма да дължи месечна абонаментна такса за сервизно обслужване при продължителен ремонт на мобилна цистерна (пълн месец), за което ни е информирал своевременно.

## 2. Гаранционен срок и рекламации:

2.1 При подмяна на разходомер, оптико-електронен датчик, високодебитен маркуч и раздътъчен пистолет гаранционният срок на тези елементи е 6 (шест) месеца /не по-малък от 6 месеца/, считано от датата на двустранен приемателен протокол за извършен ремонт.

При рекламация в рамките на гаранционния срок ще заменяме изделията с нови, изцяло за своя сметка.

Срокът за отстраняване на рекламации е до 7 (седем) календарни дни /не повече от 7 кал. дни/, след датата на подписване на протокол за рекламация.

Гаранционният срок за рекламираното изделие започва да тече от датата на новата му доставка.

## 4. Място и срок на изпълнение на поръчката:

4.1. Място на изпълнение: на територията на рудник „Трояново-1“, с. Трояново, рудник „Трояново-север“, с. Ковачево и рудник „Трояново-3“, с. Медникарово.

4.2. Срок на изпълнение на поръчката: ще изпълняваме поръчката до 1 година от датата на подписване на договора или до достигане на максималната обща стойност на договора в размер на 30 000,00 лева без ДДС, в зависимост от това, кое от събитията настъпи по-рано. Общата стойност на договора ще включва: цените на абонаментното сервизно обслужване и стойността на вложените резервни части (при необходимост).

## 5. Инструкции, правилници, наредби и други нормативни документи, които ще спазваме при изпълнение на дейностите:

- Наредба №7/ 23.09.1999 г. за минимални изисквания за здравословни и безопасни условия на труд на работните места и при използване на работното оборудване;
- Правилник за безопасността на труда при разработване на находища по открит начин.
- Закон за здравословни и безопасни условия на труд;
- Други приложими, действащи в Република България нормативни документи;

Упълномощен да подпише настоящото предложение е:

Георги Банков Банов

Дата 05.10.2015 г.

ПОДПИС И ПЕЧАТ:

Георги Банов

Управител

